



(11)

EP 2 152 336 B8

(12)

## KORRIGIERTE EUROPÄISCHE PATENTSCHRIFT

(15) Korrekturinformation:  
**Korrigierte Fassung Nr. 1 (W1 B1)**  
**Korrekturen, siehe**  
**Bibliographie INID code(s) 74, 84**

(48) Corrigendum ausgegeben am:  
**28.03.2012 Patentblatt 2012/13**

(45) Veröffentlichungstag und Bekanntmachung des Hinweises auf die Patenterteilung:  
**08.02.2012 Patentblatt 2012/06**

(21) Anmeldenummer: **08758923.0**

(22) Anmeldetag: **31.05.2008**

(51) Int Cl.:  
**A61M 1/36 (2006.01)**

(86) Internationale Anmeldenummer:  
**PCT/EP2008/004354**

(87) Internationale Veröffentlichungsnummer:  
**WO 2008/148506 (11.12.2008 Gazette 2008/50)**

**(54) EXTRAKORPORALE BLUTBEHANDLUNGSVORRICHTUNG MIT EINER VORRICHTUNG ZUR STEUERUNG EINER EINRICHTUNG ZUM FÖRDERN VON BLUT**

APPARATUS FOR EXTRACORPOREAL BLOOD TREATMENT WITH A DEVICE FOR CONTROLLING A SYSTEM FOR TRANSPORTING BLOOD

DISPOSITIF EXTRACORPOREL DE TRAITEMENT DU SANG COMPRENANT UN DISPOSITIF DE COMMANDE D'UN SYSTÈME DE REFOULEMENT DU SANG

(84) Benannte Vertragsstaaten:  
**AT BE BG CH CY CZ DK EE ES FI FR GB GR HR  
 HU IE IS IT LI LT LU LV MC MT NL NO PL PT RO  
 SE SI SK TR**

(30) Priorität: **04.06.2007 DE 102007026010**

(43) Veröffentlichungstag der Anmeldung:  
**17.02.2010 Patentblatt 2010/07**

(60) Teilanmeldung:  
**11009771.4 / 2 431 064**

(73) Patentinhaber: **Fresenius Medical Care Deutschland GmbH**  
**61352 Bad Homburg v.d.H. (DE)**

(72) Erfinder:  
**• GÖTZ, Günther**  
**61440 Oberursel (DE)**

- **HERRENBAUER, Michael**  
**61267 Neu Anspach (DE)**
- **LAUER, Martin**  
**66606 St. Wendel (DE)**
- **MÜLLER, Ralf**  
**61348 Bad Homburg (DE)**

(74) Vertreter: **Oppermann, Frank et al**  
**Oppermann & Oppermann LLP**  
**John-F.-Kennedy-Straße 4**  
**65189 Wiesbaden (DE)**

(56) Entgegenhaltungen:  
**EP-A- 0 405 094** **WO-A-03/072942**  
**US-A- 5 178 603** **US-A1- 2001 021 817**  
**US-A1- 2003 152 482**

Anmerkung: Innerhalb von neun Monaten nach Bekanntmachung des Hinweises auf die Erteilung des europäischen Patents im Europäischen Patentblatt kann jedermann nach Maßgabe der Ausführungsordnung beim Europäischen Patentamt gegen dieses Patent Einspruch einlegen. Der Einspruch gilt erst als eingelegt, wenn die Einspruchsgebühr entrichtet worden ist. (Art. 99(1) Europäisches Patentübereinkommen).